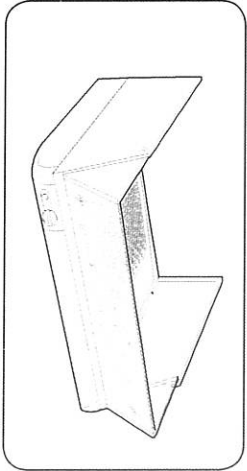


# FRANKE



## BRUKSANVISNING Spiskåpa 252-10

### SÅ HÄR ANVÄNDS SPISKÅPAN

#### Funktion fig. 1

- A - Vred för spjäl
- B - Tryckknapp för belysning

Vid matlagning öppnas spjället. Spjället stängs automatiskt efter max. 60 min. eller genom att vredet vrids till H

*Att flambära under spisflåkten/spiskåpan är inte tillåtet. Tillräckligt med luft måste tillföras rummet när spisflåkten/spiskåpan används samtidigt med produkter som använder annan energi än el-energi, t.ex. gasspis, gas/braskaminer, ved/oljepannor etc.*

#### SKÖTSEL / Rengöring

Spiskåpan torkas av med våt trasa och diskmedel. Filtrret bör rengöras ca 2 gånger i månaden vid normal användning. Lossa filterkassetten genom att trycka in snäppena i framkant. Läg isär filret och avlägsna filterduken genom att lossa filterhållaren, fig. 2. Blötlägg filterduken och filterkorgen i varmt vatten blandat med diskmedel. Filterkassetten (med filter) kan även diskas i maskin. Någon gång per år bör spiskåpan rengöras invändigt. Torka invändigt med våt trasa och diskmedel. Sätt tillbaka filterkassetten och tryck upp så att den låser fast i snäppena.

*Risken för brandspridning ökar om spisflåkten/spiskåpan inte rengöras så ofta som anges.*

#### BYTE AV LYSRÖR / LAMPA

Lampeglasset lossas genom att snäppena trycks i pilens riktning, fig. 3. Lysröret/lampen är nu åtkomlig för byte. (Lysrör sockel G 23, kronljus sockel E14).

#### OM SPISKÅPAN INTE FUNGERAR

##### Service

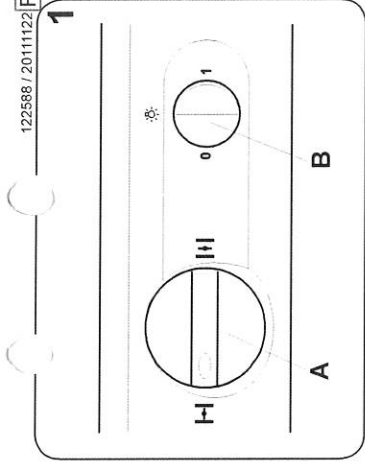
Kontrollera att sikringen är hel. Prova belysning och samliga hastigheter så att Du vet vad som inte fungerar.

Ring FRANKÉ Futurum's serviceavdelning.

Bytke tel. 0912-40 500.

De hjälper till att konstatera felet och anvisar servicefirma så att Du får snabbaste och bästa service.

Produkten omfattas av gällande EHL-bestämmelser



## KÄYTTÖOHJE Liesikupu 252-10

### NÄIN KÄYTÄT LIESIKUPUA

#### Toiminta, kuva 1

- A - Liesikuvun läpän säädin
- B - Valaisimen painonappi

Ruoniaiton yhteydessä läppä avataan. Läppä sulkeutuu automaattisesti max. 60 min jälkeen tai kun säädin käännetään asentoon H

*Liesiuuleittimen tai - kuvun alla ei saa leikittää ruokia. Jos liesiuuleittimen kanssa käytetään yhtä aikaa jotakin muuta kuin sähköenergiaa käytävää laitteita kuten takkaa, kaminaa, kaasulieitä, puu/öljylämmittäjä tms, on nimitävän korvausilman tuonnista huoneilman huolehdittava.*

#### HOITO / Puhdistus

Puhdistaa liesikuvun pinnat kostealla pyyhkeellä ja miedolla astianpesuainella. Älä käytä puhdistukseen hankausaineita tai luotimia. Puhdistaa suodatin normaalisissa käytöissä noin kaksi kertaa kuukaudessa. Irrota suodatin, kuva 2. Irrota suodatimen osat toisistaan. Pese suodatilina puusteile-malla sitä lämpimässä pesuainevedessä. Suodattimia ja - linjaa voidaan pestä myös astianpesukoneessa. Liesikupu tulee puhdistaa sisäpuolelta muutamien kerran vuodessa. Puhdistaa liesikuvun sisäpuoli kostealla pyyhkeellä ja miedolla astian-pesuainella. Puhdistuksen lopuksi aseta suodatimen osat paikalleen niin, että ne lukittuvat.

*Huolehdi tuulettimen säännöllisesti puhdistuksesta*

*Mikäli siitä ei huolehdita, saattaa sinne kerääntyä rasva aiheuttava pölvövaaran.*

#### LAMPUNLOISTEPUKUN VAIHTO

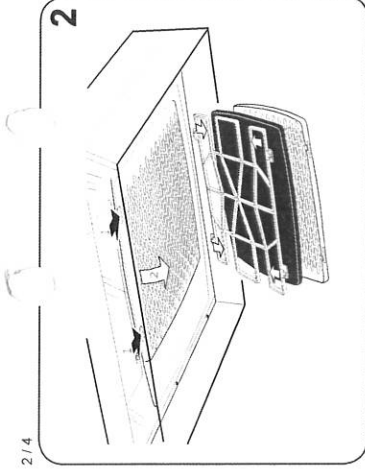
Irrota lampun/loisteputken lasi työntämällä lukitusnastojia etuosan päin, kuva 3. Tällöin lampun/loisteputki on helposti vaihdettavissa. (kynttilälampun kanta E 14, loisteputken kanta G 23).

#### MIKÄLI LAITE EI TOIMI / Huolto

Tarkista, että sulake on ehjä. Kokeile valaisinta ja eri käynninopeuksia, jotta tiedät mikä ei toimi. Soittamalla Honkollini huoltoilikkeestä, puh. 03 - 225 49 00 saa tiedon lähimmästä huoltoilikkeestä.

#### TAKUU

Valmistaja antaa laitteelle yhden vuoden takuun ostopäivästä lukien mahdollisten raakaaine - ja valmistusvirheiden varalta. Sääliä ostokutti.



## BRUKSANVISNING Volumhette 252-10

### SLIK BRUKER DU VOLUMHETTEN

#### Funksjon fig. 1

- A - Vrider for spjeld
- B - Tryckknapp for belysning

Ved matlagning åpnes spjeldet. Spjeldet stenges automatisk etter max. 60 min. eller ved å vri spjeldet til H

*Der er ikke tillatt å flambere under volumhetten. Tilstrekkelig med luft må tilføres rommet når volumhetten benyttes samtidig med produkter som bruker annen energi enn elektrisk energi, f.eks. gass topp, gass varmeovner, ved/oljefyr, etc.*

#### VEDLIKEHOLD / Rengjøring

Volumhetten tørkes av med fuktet klut og vaskemiddel. Filtrret bør rengjøres ca 2 ganger i måneden ved normalt bruk. Ta løs filterkassetten ved å trykke inn snøppene i framkant. La ned filret og frigjør filterduken ved å løsne filterholderen, fig. 2. Bløtlegg filterduken og filterkurven i varmt vann med oppvaskemiddel. Filterkassetten (med filter) kan også vaskes i oppvaskemaskin. Noen ganger pr. år bør volumhetten rengjøres inwendig. Tørk inwendig med fuktet klut og oppvaskemiddel. Sett tilbake filterkassetten og trykk opp slik at den låser fast i snøppene.

*Fare for brannspredning øker hvis volumhetten ikke rengjøres så ofte som angitt.*

#### BYTTE AV LYSRÖR

Lampeglasset løses ved å trykke snøppene i pilens retning, fig. 3. Lysrøret er nå tilgjengelig for byte. (Lysrør sockel G 23)

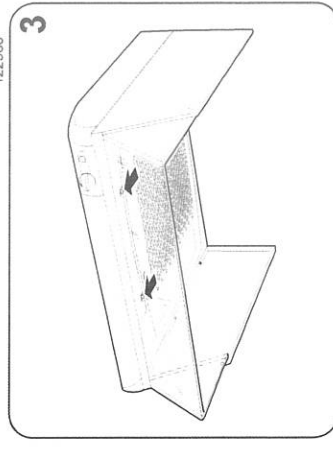
#### HVIS VOLUMHETTEN IKKE FUNGERER

##### Service

Kontroller at sikringen er hel. Prøv belysning og alle hastigheter slik at Du vet hva som ikke fungerer.

Ring Nimanor AS, Moss, tel 069-25 22 30. De hjelper til med

å konstaterer feilen og anviser slik at Du får raskest og beste service.



## BRUKSANVISNING Emhætte 252-10

### SADAN ANVENDES EMHÆTTEN

#### Funktion fig. 1

- A - Vrider til spjæld
- B - Tryckknop til belysning

Ved matlavning åbnes for spjældet. Det lukkes automatisk efter maks. 60 minutter eller ved at dreje knappen til H

*Der må ikke flambæres under emhætten. Der skal være tilstrækkelig lufttilførsel i rummet, når emhætten er i brug samtidig med elementer, som bruger anden energi end el, fx gaskomfurr, gasovn eller brændeovn, etc.*

#### VEDLIGEHOLDELSE / Rengøring

Emhætten aftørres med en fugtig klud og opvaskemiddel. Filtrret rengøres ca. 2 gange om måneden ved normal brug. Filterkassen løses ved at trykke på knapperne på forkannten. Filtrt løses og filterduken fjernes ved at løsne filterholderen, fig. 2. Læg filterduken og filterkurven i blød i varmt vand med opvaskemiddel. Filterkassen (med filter) kan også vaskes i opvaskemaskinen. Et par gange om året bør emhætten rengøres invendig. Afør den inwendig med en våd klud påført opvaskemiddel. Sæt filterkassen tilbage og tryk den op, så den klikker på plads.

*Brandsrisikoen øges, hvis emhætten ikke rengøres så ofte som anbefalet.*

#### UDSKIFTNING AF LYSTOFRØR/LAMPE

Lampeglasset løses ved at bevæge skyderne i pilens retning, fig. 3. Lampen/røret kan nu udskiftes. (Lysstofrør sokkel G 23, kronljus med E14 sokkel).

#### HVIS EMHÆTTEN SVIGTER / Service

Kontroller, at sikringen er i orden. Afprøv lyset og samtlige hastigheder for at konstatere, hvad der ikke fungerer.

DTG - Dansk Total Service.

Ring til FRANKÉ Futurum's serviceafdeling på

tel. +46 (0)912-40 500.

De hjælper med at lokalisere fejlen og anviser nærmeste serviceværksted, så får du den bedste og hurtigste service.

Produktet er omfattet af gældende branchebestemmelser.